

Cena (We Francji - en France) 50 zł. (Prijs) (We Belgii - en Belgique) 50 zł.

Przedstawicielstwa - Agences: Na Paris i Okręgi Paryżski... K. KRZYSZCZYŃSKI, ul. de Strasbourg 10...

Wschód

Niezależny dziennik demokratyczny dla obrony społecznych i kulturalnych interesów Wschodza. Quotidien démocratique pour la défense des intérêts sociaux et culturels de l'immigration polonaise. Journal d'information indépendant.

Zaloz. w r. 1909.

„Nlich żyć nie tracą nadziei i przed Narodem swoim nieważą kaganet”. (Juliusz Słowacki)

Fondé en 1909.

Wydawca i redaktorzy: Directeur-Fondateur: MICHAŁ KWIAKOWSKI... Redaktorzy: J. Stępień, A. Małach, K. Krzyżczyński...

Rok XXXI. Czwartek, 14 grudnia 1939. — LENS (P. de C.) — Jeudi, 14 Décembre 1939. Nr. 293.

Wychodźstwo do szefa Rządu polskiego i do przedstawicieli Rządu francuskiego.

Przemówienie p. Józefa Szymonowskiego, prezesa Centralnego Komitetu Obywatelskiego podczas przyjęcia gen. Wł. Sikorskiego.

Panie Prezese Rady Ministrów! Woda Naczelny Armii Polskiej! Jako prezes Centralnego Komitetu Obywatelskiego...

Sowieci, odrzucili propozycję Ligi Narodów gromadzą świeże wojska do nowej ofensywy na Finlandię

G o n e w a, 13. 12. Odpowiedź sowiecka na propozycję Ligi Narodów w sprawie pośrednictwa...

Odpardę ataków sowieckich. Helsinki, 13. 12. — Dzień wczorajszy nie przyniósł żadnych zmian na froncie...

Moskwa gromadzi wojska do wielkiego ataku. Londyn, 13. 12. — Donoszą z Moskwy, że dowództwo sowieckie czyni przygotowania...

Organizowanie pomocy dla Finlandii przez społeczeństwo amerykańskie. Nowy Jork, 13. 12. — Z inicjatywy b. prezesa Stanów Zjednoczonych...

Geneva, 13. 12. — Liga Narodów wysłała się dziś w sprawie napisać sowieckiej na Finlandię...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (rano): Działalność patroli na kilku częściach frontu...

W ciągu dnia nowa potyczka i ogień artylerii w tym samym rejonie. Wskazano utrzymanie naszego posterunku nielotnie.

Holdery Parzyza dla Helsinek. Paryz, 13. 12. (PAT). — Na wczorajszym posiedzeniu paryskiej Rady Miejskiej radni...

Wielkie miasto i całej północnej Francji rozumie nas Polaków, lepiej niż ktokolwiek inny...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wielkie miasto i całej północnej Francji rozumie nas Polaków, lepiej niż ktokolwiek inny...

Sous francusko-angielski rozszerzony i zaciesniony w dziedzinie finansowej.

Utrzymanie obecnego stosunku franka do funta — podział pewnych wydatków wojennych w stosunku dwóch części dla Francji, a trzech dla Anglii — porozumienie w gospodarce dewizowej.

Paryz, 13. 12. Wczoraj wicepremier ogłoszone jednocześnie w Paryżu i Londynie brzmienie umowy...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wielkie miasto i całej północnej Francji rozumie nas Polaków, lepiej niż ktokolwiek inny...

5.000 rozstrzelanych w Wielkopolsce.

Paryz, 13. 12. — Po przeprowadzeniu wielkiej akcji niszczenia ludności polskiej na Pomorzu, Niemcy okupanci w chwili obecnej całą swoją uwagę skierowali na Francję...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wielkie miasto i całej północnej Francji rozumie nas Polaków, lepiej niż ktokolwiek inny...

Niemcy rabują bądź niszczą pamięć polską.

Paryz, 13. 12. — Z Warszawy donoszą, że wśród ludności stolicy panuje niezmiernie zaniepokojenie co do losu Zamku Królewskiego...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wielkie miasto i całej północnej Francji rozumie nas Polaków, lepiej niż ktokolwiek inny...

Śmierć prof. Krzyżanowskiego.

Paryz, 13. 12. — Donoszą z Krakowa, że zmarł ten prof. Adam Krzyżanowski, najwybitniejszy ekonomista polski...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wielkie miasto i całej północnej Francji rozumie nas Polaków, lepiej niż ktokolwiek inny...

Zbrodnie niemieckie.

Warszawa, 13. 12. — „Warszauer Zeitung” z 30 ub. m. ogłosiła komunikat o skazaniu na śmierć szerego wojsk polskich...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wielkie miasto i całej północnej Francji rozumie nas Polaków, lepiej niż ktokolwiek inny...

70 tys. gospodarstw polskich zrabowanych i oddanych Niemcom.

Końskie, 13. 12. (PAT). — Dziennik „Ludność” stwierdza, iż okupanci niemieccy zabrali polskim gospodarstwom 70 tysięcy gospodarstw...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

„Masza wspaniała armia czerwona Czerwona od krwi robotników” będzie mógł teraz śpiewać Stalin — „L'Oeuvre”

W Anglii tworzy się polskie lotnictwo.

Produkcja lotnicza Anglii jest dwukrotnie większa niż przed rokiem a samoloty angielskie okazały się lepsze od niemieckich.

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu.

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu.

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu.

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu.

Wskazanie patroli na kilku częściach frontu. Z dnia 12 grudnia (wieczór): Ostatnie sprawozdania z nocnej donoszą o ożywionych potyczkach...

„Polacy są dla nas czymś więcej niż przyjacielmi!”

Przemówienie posła-mazurka podczas przyjęcia gen. Sikorskiego

Wznowe toast na zwycięstwo armii Sprzymierzonych, na cześć męznego narodu polskiego, który...

Wychodźstwo do szefa Rządu polskiego i do przedstawicieli Rządu francuskiego.

(Dokończenie ze strony 1-szej). Dziś głównym naszym celem jest oddzielenie niepolędliwych. Do tej...

Walka przeciw zaborcy sowieckiemu.

Lwów, 12. (PAT.). — Agencja „Transcontinental Press” dowiaduje się, że walka z zaborcą sowieckim...

Spłwikie parskie.

Przy stał się ostatnio nowa siła — „cyganizm” warszawski! Życie...

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny.

Par y z 2. — Powstał tu Polski Komitet pomocy Orlanow Wojny...

Angielska akcja pomocy dla uchodźców polskich.

London, 12. — „Times” donosi, że angielska akcja pomocy uchodźcom...

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny.

Par y z 2. — Powstał tu Polski Komitet pomocy Orlanow Wojny...

Angielska akcja pomocy dla uchodźców polskich.

London, 12. — „Times” donosi, że angielska akcja pomocy uchodźcom...

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny.

Par y z 2. — Powstał tu Polski Komitet pomocy Orlanow Wojny...

Stolica Wielkopolski w jarmie pruskim (II)

W jakiej atmosferze żyje Poznań?

Bawarczy i Austriacy mniej dąży do Prusaków — Rekwizycje — Bra żywności po wyjeździe do Niemiec...

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny.

Par y z 2. — Powstał tu Polski Komitet pomocy Orlanow Wojny...

Angielska akcja pomocy dla uchodźców polskich.

London, 12. — „Times” donosi, że angielska akcja pomocy uchodźcom...

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny.

Par y z 2. — Powstał tu Polski Komitet pomocy Orlanow Wojny...

Angielska akcja pomocy dla uchodźców polskich.

London, 12. — „Times” donosi, że angielska akcja pomocy uchodźcom...

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny.

Par y z 2. — Powstał tu Polski Komitet pomocy Orlanow Wojny...

Angielska akcja pomocy dla uchodźców polskich.

London, 12. — „Times” donosi, że angielska akcja pomocy uchodźcom...

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny.

Par y z 2. — Powstał tu Polski Komitet pomocy Orlanow Wojny...

Angielska akcja pomocy dla uchodźców polskich.

London, 12. — „Times” donosi, że angielska akcja pomocy uchodźcom...

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny.

Par y z 2. — Powstał tu Polski Komitet pomocy Orlanow Wojny...

Angielska akcja pomocy dla uchodźców polskich.

London, 12. — „Times” donosi, że angielska akcja pomocy uchodźcom...

Grudzień 14 Czwartek. Dnia: Spirydon Jutrzo, Waler. Iren, Popuzze, Krasnowska.

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny. Dajcie więc i t. d.

Czarna Dnia. ★ Przed kilku laty ukazała się w Polsce powieść napisana na tle niemiecko-bolszewickiej współpracy wojennej.

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny. Dajcie więc i t. d.

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny. Dajcie więc i t. d.

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny. Dajcie więc i t. d.

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny. Dajcie więc i t. d.

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny. Dajcie więc i t. d.

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny. Dajcie więc i t. d.

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny. Dajcie więc i t. d.

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny. Dajcie więc i t. d.

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny. Dajcie więc i t. d.

Wielki komitet pomocy Orlanow Wojny. Dajcie więc i t. d.

Jak obroniła się Warszawa.

Opowiadanie dla „Narodowca” dowódcy kompanii ciężkich karabinów maszynowych.

Paryz, w grudniu.

Właściwa obrona Warszawy opowiadała mi różnodała p por. Bolesław Pełczyński, jeden z członków dzielnej załogi obrońców Warszawy, który przez pełne trzy tygodnie, od 7 do 28 września, to jest aż chwila krótką, dowodził kompanią ciężkich karabinów maszynowych w ramach II batalionu 1 pułku piechoty obrony Pragi, na odnodku Gołębiewski. Brudno i smutnie rozpościerała się w połowie września to jest z chwilą zamknięcia się pierścienia wojsk niemieckich wokół Stolicy.

Dnia 24 września, szczerkowiek polskie zamknięto za wszystkich stron miasta było bardzo ciężkie, o poddaniu Warszawy mowy nie było. Liczne wypadki ze strony obłąkanych, obłożone na naciąganie sil żywych sprzętu wojennego nieprzyjaciela, kończyły się zawsze całkowitym sukcesem. Wszelkie zaś uderzenia ze strony wroga kilkakrotnie lokalnie przestępowały, kończyły się zupełnym niepowodzeniem.

Postawą psychiczną obrońców Warszawy była bardzo dobra i stanowiła ważki czynnik w obronie obłożonej Stolicy. Tymczasem w niedzielę 24 września samoloty nieprzyjacielskie zasypywały miasto bombkami, których treść stanowiła 15-gon lotniczo niebezpieczny, wysyłając się w stronę do poddania się i groźno w przeciwnym wypadku zniszczeniem Stolicy ogniem artylerii i bombami lotniczymi.

Podczas — opowiada dalej dzielny obrońca Warszawy — jedyną odpowiedzi obłąkanych było milczenie, przeto dokładnie po 12 godzinach, w niedzielę 24 września, o godzinie 6 rano lotniczo niebezpieczny przyszedł do generalnego ataku Stolicy. Trzysta samolotów przez 12 godzin bez przerwy rzucało na miasto bomby kruszące i zapalające.

Świat i huk pękających bomb, setki wybuchających pożarów, jaki tysięcy rannych — oto obraz Warszawy w ciągu dwunastu godzin.

Zdawało się, że nieprzyjacieli swego niezwykłego dzieła dokonali. Tymczasem jednak z chwilą odjazdu powietrznych piratów o godzinie 5-tej po południu rozpościerał się huraganowy ogień artylerii wroga.

W trzech godzinach, w których toniła Warszawa od Bielan aż do Wilanowa, padły bez przerwy przez okrągłe 36 godzin pociski artylerii niemieckiej, pograżając miasto w całkowitym zniszczeniu i odbierając życie dziesiątkom tysięcy ludzi.

Czterdziści procent domów — ciągnie dalej por. Pełczyński — zostało w czasie trwania oblężenia Warszawy całkowicie zburzonych lub spalonych.

Nieprawdopodobnemu zburzeniu uległy dzielnice: Żoliborz, Brudno, Targówek, Grochów, Wola, Wierzbno, Kolonia Lubelska. Po dziesiątkach tych pozostały z małymi wyjątkami jedno gruz. Wieża Zamku Królewskiego została zburzona. Dach i ściana od strony Nowego Jazdki zniszczone zniszczone.

Całkowicie zniszczone od bomb lotniczych względnie pocisków artyleryjnych są:

Opera i Teatr Narodowy, Zachęta Sztuki Pięknych, siedziba Sztabu Głównego. Spalone zostały apłaczki Przemienienia Pańskiego, Dzieciątka Jezus, Kościół Piłsudskiego, C. W. San., również Kościół Garnizonowy przy ulicy Długiej zniszczone doszczętnie.

Travail exécuté par des ouvriers syndiqués

Imprimerie „Narodowiec” (M. Kwiatkowski) rue Emilia Zola — LENS (Reg. de com. 84898 ou 21231.)

Agent: Stanisław Ostrowski — LENS. W ogłoszenia Redakcja nie odpowiada.

Tak samo Sąd Najwyższy przy placu Krasińskich.

Kolekcji Bernadynów uciepiał barzo poważnie od pocisków artyleryjnych. Dworzec Główny zombardowano, tunel został się. Stoją również konstrukcja na Wisłę.

Na skutek bombardowania zniszczono na została sie kanalizacyjna, telefoniczna, gazowa i elektryczna.

Straty w ludzkiej wyrażają się cyfrą około 150.000 rannych i zabitych od bomb, szrapneli i kul lub też pozbawionych pod gruzami walających się kamieniami.

Jeśli idzie o aprowozacje Stolicy — mówi por. Pełczyński — to do pierwszego dnia oblężenia problem ten przedstawiał się rompatycznie. W mieście formalnie został się głód. Na skutek zaś ostrego bombardowania lotniczego i artyleryjnego zabrakło wody, która tylko w skąpych ilościach dostarczana była z Wsiły i nielicznych studziń artezyjskich.

Komitety pomocy doradziły dla porażonych zapoznowały w żywność a w miarę możliwości starać się o zakwaterowanie pozabawionych dachu nad głową.

Z chwilą kapitulacji Warszawy zaczęto budować baraki dla porażonych w liczbie 400.000 osób. Czy była to ostateczna liczba ludzi pozabawionych dachu nad głową — trudno mi powiedzieć.

Najgorzej przedstawiali się jednak zagadnienia rannych. Szpitale bowiem z przedwidną dokładnością, i nieprawdopodobnym bestialstwem były stale bombardowane, to też ranni zostali przeniesieni do domków zorganizowanych 28 szpitali w tych hotelach i lokalach społecznych, które nie zostały zniszczone. Artur Leonard Pohl.

Pierze Polskie

ZAMBERG

18, Av. Van Pelt, 18 a LENS (P. de C.)

Śwież i lek pękających bomb, setki wybuchających pożarów, jaki tysięcy rannych — oto obraz Warszawy w ciągu dwunastu godzin.

Zdawało się, że nieprzyjacieli swego niezwykłego dzieła dokonali. Tymczasem jednak z chwilą odjazdu powietrznych piratów o godzinie 5-tej po południu rozpościerał się huraganowy ogień artylerii wroga.

APTEKA „PANTEON”

23, rue des Carmes, PARIS V, metro: Maubert Mutualité.

Wynajdy wszelkie analizy i recepty pp. lekarzy. ASSURANCES SOCIALES. Wynajdy przy pracy. Wszelkie specjalności francuskiej i zagranicznej. Sprzedawca i perfumery, oraz artykuły higieniczne (papier toaletowy). Kompletnie iście przeciw: tyfusowi, sztyfłom i chorobom krwi i skóry oraz wszelkich innych chorób (choroby kołkowe, drżawice).

10 zł.

Wysyłamy na prośbę za załączką z metrowym adresem i informacją i porady listownie bezpłatnie wraz ze sposobem użycia lekarstwa. Pisz do polsku.

Powód wdzięczności czyli: Przygoda z kapeluszem.



Kajcio Pech z Protelem żegnał stąkę, co do Bretanii z portu wyruszał. Wtem powłonił wicher: Prot ponosił stratę, nie ma na gwiezie już kapelusza!...

Kapelusz Prota jest w ręku — Pecha kapelusza Kajcia — wpadł w... morskie fale. Po szkłodzie Pecha czeka pociecha: stąd też się strata nie przejął wcale.

Bank Polska Kasa Opieki S.A.

ODDZIAŁ W PARYŻU:

23, rue Taubout, PARIS IX-e.

Tel. Taubout: 42-02; R. C. Seine No. 241.933-B.

METRO: Chaussée d'Antin i Opéra.

Depozyty: dwuwalutowe i złotowe

Dotychezasowe wkłady w złotych i dwuwalutowe zostają utrzymane na dawnych warunkach.

Depozyty: frankowe

są nadal oprocentowane od 4 — 6% w stosunku rocznym, w zależności od terminu wypowiedzenia.

Opłacanie składki na F. O. N., Oświatę i pomoc uchodźcom

przez **BANK POLSKA KASA OPIEKI S.A.**

Compte chèque-postal (PARIS) 1401-65.

Konto czekowo-pocztowe (PARIS) 1401-65.

MANDATY WYSYŁAMY NA ŻĄDANIE.

NAJSTARSZA KANCELARIA POLSKA (istnieje od 31 lat).

Adwokat Przysięgły przy h. Petersh. Sądzie Apelac.

Jerzy Lewiński

87, avenue de Wagram — PARIS 17-e — Metro: Etoile.

Przyjmuję codziennie od 9 — 12 i od 2 — 5, w niedzielę od 9 — 12.

Natychniastowe załatwienie. — Uprawdne tłumaczenia dokumentów ważne w całej Francji. — Papiery do służby i do naturalizacji. — Pełnomocnictwa. — Rozwody. — Testamenty. — Wnioski do zastąpienia metryk. — Podania. — Porady listowne i ustne.

Szybkie wyleczenie chorób wenerycznych

CHOROZY! Piszcie do nas po polsku, a my Wam wyślemy BEZPŁATNIE sposób wyleczenia się z Wszelkich chorób. Leczniczo wysyłamy po załatwieniu się w łóżku, bez konieczności z góry, lub na żądanie za załączką pocztową. Tęgiemu BŁOGOWI, a także obojętnemu, przesyłamy orszak wszelkich chorób: mocznicowych, cystytni, zapalenia pęcherza mocz. itd. Cena i pudełko 28 fr. 50. Kurs kuracji 4 pudł. 95 fr. — **FLUKU MEROID** — leczenie syfilisu i jego następstw. Cena 1 pudełko 32 fr. 50. Piszcie do nas. Piszcie do nas. Adres: Laboratoire N. KALEPPIE — Bld. Exelmans, 104 — P. R. 15 (15-1).

Warszawski Kawiec wojskowy i cywilny

Wykonuje mundurki i UBRANIA dla pp. oficerów i podoficerów w P. w. Francji. Wielki wybór materiałów angielskich i francuskich. Ceny bez konkurencji.

Okazalnice niniejszego ogłoszenia otrzymują 10 procent zniżki.

TAILLEUR DE ROUBAIX ET DELBOEUF

74, Bd. Sébastopol, — PARIS 3-e

Reklamujemy się z odnośnym adresem: ASSURANCES SOCIALES !!! (155-6)

WIELKA KLINIKA I DOM POŁOŻNICZY

Polska Akuszka w Warszawie

I lekarze specjalist.

6 RUE DANTON, — PARIS 15-e

Metro: Belleville. Tel. Nord 46-65. Autobus z Gare du Nord Gare de l'Est i z Gare St. Lazare 26.

— Otwarcie całą dzień i noc.

— Zmniejszenie się z odnośnym adresem: ASSURANCES SOCIALES !!! (155-6)

Tłumaczenia

na papierze stemplowym i papierów do służby i naturalizacji po najniższej cenie.

Pełnomocnictwa i Porady prawne

Tłumacz Przysięgły

A. GRALLA

105, Rue Thiers, LENS (P. de C.) (Naprzeciw dworca). — Telefon: 698.

Matrymonijalne

MERYZJANA

132 ul. 23, podlegający służby wojskowej, mający przy stałej w rodzinie, z powołaniem, francuskiej, pragnie poznać partnera, który w rzeczywistości, zgłoszenia do nadz. do S.P. 8 rue Jean-Baptiste Curat, ROUEN (408).

ROZNE.

MIĘSIĘCZKA

poszukuje przedsiębiorcy, mierzyny i kolekt do oddzielenia klienteli polskiej, francuskiej, niemieckiej. Zgłoszenia do: Le waga, 20, rue d'Hauteville, PARIS 10-e.

POZUKIWAJĄ

MIĘSIĘCZKA

poszukuje przedsiębiorcy, mierzyny i kolekt do oddzielenia klienteli polskiej, francuskiej, niemieckiej. Zgłoszenia do: Le waga, 20, rue d'Hauteville, PARIS 10-e.

Maria Rodziewiczówna

FARSA PANNY HENI

Powieść

(Ciąg dalszy)

Raznemu powód był prawie szczerzy, gdy znalazł w stosie korespondencyj fantastycznie ustrojną kartkę, zaczynającą się od słów: „Drogi Władziu! Znamy się od dawna, niewinnym papierze za swe codzienne utrapienia i cisnąg do fu ruzja na bok, a sam poszedł na obiad. Z powrotem zastąpił przytyczką z binoklami na nosie. Trzymał list w ręku i starał się czytać.

— Aha, tuś ptaszku. Masz, wyrozumie, muszę mieć wyprawę do tych pch, czy mikrobow, które twa ukochana wyrzuciła na papier, tu chyba da radę mać, albo mikroskop.

Oczy mnie boli, mam słaby wzrok. — mrknął.

— Ta, ta, ta! Słaby wzrok! Cud do wyprawy bez pomocy okulej! Czyż tak jest? Bez żadnych zaszronych epizodów, wywoła-

— Cha, cha, cha! — wybuchnął redaktor w ogone trzcinca. — List tylko do mnie, ale...

Dokończył gestem wymownym. Chociejki obrócił się dość niechętnie i spojrzał machinalnie na stempel pocztowy. Redaktor, uspokojony, co do zdrowia siostrozienki, pusił wodze koncepton.

— A imię mu: kakaofonia! — wykrzyknął, biorąc list do ręki i podnosząc w górę. — Kolejki i modne pisanie, Kacper i Sinobrowy, wszystko bez daty, bez nazwisk, międscoś, ale genialne! Jutro umieścił ten okaz w felietonie, na pamiętny wiekiem przyszyłam, na wzór stylu i formy! Coś tak miłyż! Twóży ci to pukanie do jej drzwi! Daś sobie pokój, Kacper, wszak to żacz, za przykładem inoistnika, od-będą pobożna pielgrzymka do Belem. Jako dobry chrześcijanin, nie będziesz udawał Heroda i ślekać (tak sobie płoćno, związając się po robili)? Co z tego wynikło? To dobre dla zardosnego balwochwaly. Idź tymczasem po ten stempel, w śmiecinach zostawiony przed pół rokiem; pewnie go znajdzie, bo Opatrzność nie chce ze-

— Proszę powiedzieć, a mon marci, żeby Kacper ten frazes zobaczył, — proszę mu za tym powiedzieć, że na jego intencje nauczyła się napamiętaniejszej arii „Sinobrowego”, czekam okazji, by słowka dotrzymać, au chevalier morose.

zwoili na przedziurawienie nosa, przyszedł primadonna, który, mówiąc między nami, jest teraz zgrabniutki, Już to pewnie, że nie jeden tyko ma spostrzędzie wzięćki Herod, jeszcze rok, znajdzie się reszta, Melchior i Baltazar itd.

Jakis interes przerwał wyciecznika, a Chociejki, przez wrodzoną delikatność, rzucił na same dno Koszka nieszczęsny list, bojąc się owego felietonu i możliwego rozgłosu, nie tak dla siebie, jak dla autorki; niebezpiecznie, jakis skandalik uliczny, napadł wymysłony przez reportera, zwrocił uwagę redaktora w inną stronę i zapelniał nuzajzyr odelnek.

Po kolezku, naturalnie, nikt się nie potafatyrował i życie Chociejkiego, płynęło monotonię dalej, gdy dnia pewnego zdarzył się nowy wypadek.

Późnym wieczorem bledek wypowiedział w swej izdebce, wyciągnęty za snu.

Nad głową, a sufitu, widać pakia (tak sobie płoćno, związając się po nitkach, zasnuwając coraz wyrodniejsze gniazdo i maloty cziowiek śledził robotę z pilnością obojętną, bardzo zainteresowaną w to kwestii), myślał, czy będzie mużka, czy też współtowarzystwem samot-

nika, który o tyle lepiej był uposażony od niego, związując się zbyśrocznie rog sufitu, nie miał sięgnąć do, znajomych, do czego on nigdy nie dojdzie.

W tym tropo-zoologicznym marzeniu przerwane zostało kłapaniem kaloszy na korytarzu, pracovitnym stukaniem kamień, wreszcie otwarciem skrzydłowych drzwi.

— Wiesz, wiesz, że idzie, przed sobą czerwony szalik, miał powód piasek, parosol i szeregok, ożywną, usmiechem, fionomiję, zmagający się we Francji, Zgłoszenia do „Narodowca” (404).

Chociejki poczul wyrzut sumienia, spuścił głowę, uznając za najdosłowniejsze milcząc i wstydzić się.

— No nie, ja to sobie tak tylko mówię. Rad jestem, żeż też zobaczę, jak to się wyłoży, przy tym przywołi mi tu ważny interes. (Ciąg dalszy nastąpi).